



Cada año en Nueva Orleans, la temporada de huracán dura de junio a noviembre.

Probablemente no eres extraño a las tormentas. Aún así, es importante hacer un plan con tu familia en caso de que se nos presente una tormenta. Esta guía ofrece los conceptos básicos.

Como ciudad a la Costa del Golfo de México, Nueva Orleans regularmente siente los peligros de un clima tropical y corre el riesgo de los huracanes. Los peligros incluyen fuertes vientos, fuertes lluvias, tornados, inundaciones y cortes de energía, lo que significa que debemos proteger nuestra propiedad contra daños por vientos e inundaciones.

Hay cosas adicionales de considerar durante una emergencia para las personas mayores, niños pequeños, personas con necesidades médicas y dueños de mascotas.

Encuentra más información en ready.nola.gov.

Ayudándote a estar listo todo el año,

- EL EQUIPO DE NOLA READY

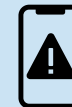
NOLA Ready es la campaña de preparación para emergencias de la ciudad de Nueva Orleans, administrada por la Oficina de Seguridad Nacional y Preparación para Emergencias de Nueva Orleans.



NOLA READY GUÍA DE HURACANES



CITY OF NEW ORLEANS



MANTÉNTE CONECTADO

Regístrate para recibir alertas de emergencia de NOLA Ready. Envía [NOLAREADY](https://ready.nola.gov) al 77295 o visita ready.nola.gov



HAZ UN PLAN

Haz un plan en caso de que necesites evacuar o refugiarte en casa. Incluye las necesidades específicas de tu familia y mascotas en tus planes.



REÚNE SUMINISTROS

Reúne los suministros para un "bolso de viaje" y un "kit de casa" con anticipación.

REFUGIARSE EN LUGAR

Haz un "kit de casa"

-  Comida no perecedera para 3 días
-  Cerillas o encendedor
-  3 galones de agua por persona
-  Kit de primeros auxilios
-  Abrelatas manual
-  1 a 2+ semanas de suministro de medicamentos
-  Linterna y pilas extra
-  Radio
-  Libros y juegos

Limpia y protege tu propiedad

- ☐ Retira la basura de canaletas y bajantes.
- ☐ Limpia la basura de los sumideros.
- ☐ Corta arboles y arbustos alrededor de tu hogar.
- ☐ Guarda muebles y decoraciones adentro.
- ☐ Guarda los contenedores de basura adentro.

Prepárate para cortes de energía y agua

- ☐ Llena la bañera de agua para limpiar los inodoros.
- ☐ Enciende el refrigerador a su temperatura más baja.
- ☐ Carga los dispositivos electrónicos.
- ☐ Preserva la vida de la batería del teléfono celular.

Mantente seguro e informado

- ☐ Lleva mascotas adentro.
- ☐ Cierra puertas y ventanas.
- ☐ Mantente adentro hasta que las autoridades digan.
- ☐ Las tormentas pueden asustar a los niños. Habla de lo que sucede y diviértete con juegos y juguetes.

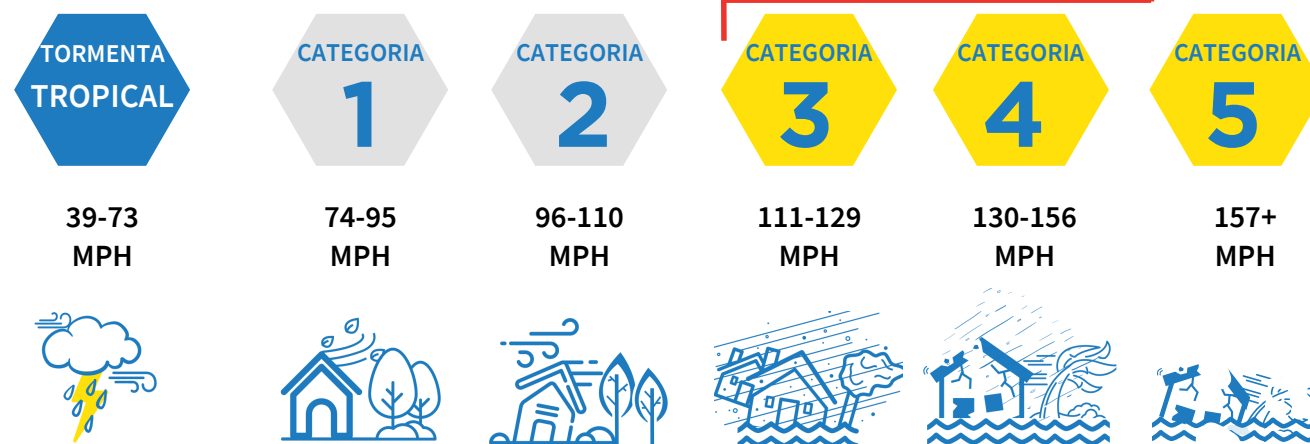
Call 9-1-1 in an emergency. Call 3-1-1 for info.

Según la gravedad y el tiempo de la tormenta, se podría ordenar una evacuación obligatoria.

Si NO se ordena una evacuación, depende de ti decidir evacuar o refugiarse en el lugar.

Si la ciudad de Nueva Orleans emite una evacuación obligatoria, todos los residentes y visitantes DEBEN irse.

Mediendo la fuerza de viento de una tormenta:



Regístrate para Smart911

El **Departamento de Salud de Nueva Orleans** recomienda que TODOS los residentes agreguen su información médica a **Smart911**, especialmente si tienen una discapacidad, dependen de equipos médicos que dependen de la electricidad o si tienen necesidades de movilidad. Esto les permitirá recibir alertas personalizadas y recursos que pueden estar disponibles durante todo tipo de emergencias.



Haz un perfil de seguridad con Smart911 para tu hogar. Visita www.smart911.com o descarga la aplicación de Smart911 en la (tienda Apple o Google Play)



EVACUAR

Haz un "bolso de viaje"

-  Identificación
-  Medicamentos y registros
-  Dinero en efectivo
-  Acta de nacimiento y matrimonio
-  Contactos de emergencia
-  Documentos que prueban la residencia
-  Ropa
-  Pólizas de seguro
-  Jabón, cepillo y pasta dental
-  Suministros de mascotas
-  Ropa de cama

Planea tu ruta

- Se dónde, cómo y con quién vas.
- Sal con el tanque lleno de gasolina. Planea para un viaje 4 veces mas largo que lo habitual.

Usa la evacuación asistida por la ciudad si no puedes autoevacuar

- Durante una evacuación obligatoria, la ciudad establecerá un lugar de evacuación centralizado. Dirígete a la parada de autobús más cercana para llegar allí.
- Si NO puedes autoevacuar debido a necesidades médicas, puedes ser elegible para que te recojan de tu hogar. [Llame al 3-1-1](http://www.nola.gov).
- Autobuses te llevarán a un refugio fuera del área afectada y te regresaran cuando sea seguro.
- No es necesario registrarte para usar este servicio.
- Los documentos de identificación son recomendados, pero no obligatorios.
- Cada persona puede traer solo 1 bolso de mano y cualquier equipo médico necesario.
- Las familias se mantendrán unidas y todas las mascotas son bienvenidas.
- Mascotas deben tener un collar de identificación, correa, medicamentos y un transportador.

Según el impacto y necesidades de recursos, la ciudad puede activar una evacuación despues de una tormenta.